

# Start Here

# Itt kezdje

## 1

**Important: Do not connect the USB cable until Step 15 or the software may not install properly.**

Follow the steps in order. If you have problems during setup, see **Troubleshooting** at the end of this Guide.



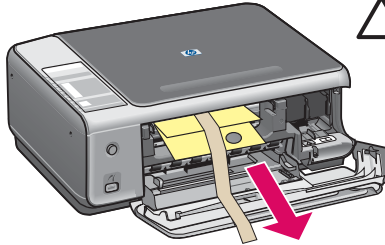
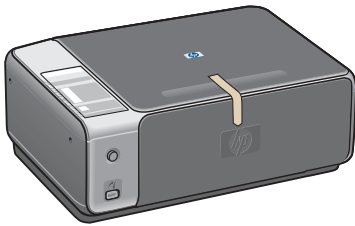
**Fontos: Az USB-kábelt csak a 15. lépés végrehajtása után csatlakoztassa, különben helytelen lehet a szoftvertelepítés.**

Tartsa be a lépések sorrendjét. Ha a telepítés során problémát tapasztal, lapozza fel a **Hibaelhárítás** című részt az útmutató végén.

## 2

### Remove all tape and cardboard

### Távolítsa el a szalagokat és a kartonpapírt



**CAUTION:** Make sure you remove all packing material or the device will not work properly.

**FIGYELEM:** Távolítsa el az összes csomagolóanyagot, különben az eszköz nem fog megfelelően működni.

## 3

### Locate components

### Ismerkedjen meg a tartozékokkal



Windows CD  
Windows CD



Macintosh CD  
Macintosh CD



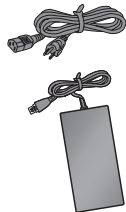
User Guide on CD  
Használati útmutató  
CD-ROM-on



USB cable\*  
USB-kábel\*



print cartridges  
nyomtatópatronok



power cord and  
adapter  
tápkábel és adapter



control panel overlay  
(glossy sticker, may be pre-  
attached)  
vezérlőpultcímke (fényes  
matrica, már rögzítve lehet)

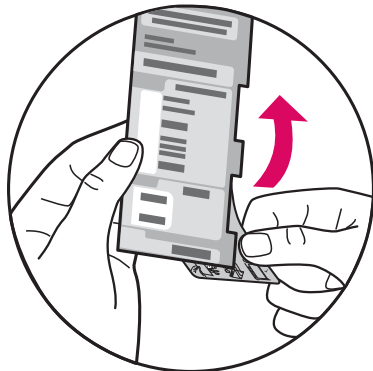
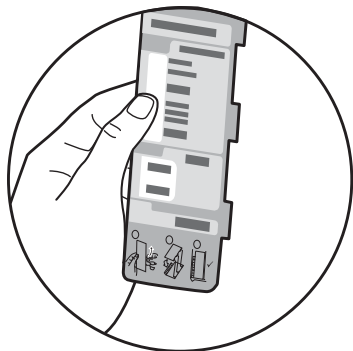
\* Purchased separately.

The contents of your box may differ.

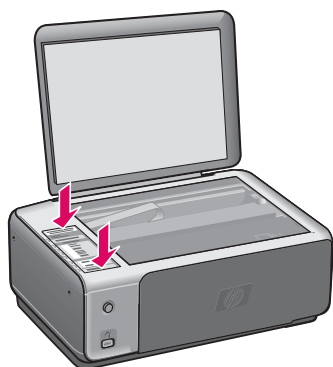
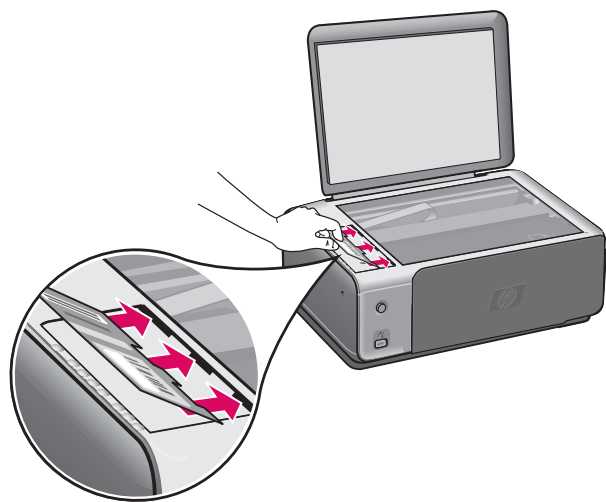
\* Külön megvásárolható.

A csomagolás tényleges tartalma ettől eltérhet.





- a** Bend the bottom of the control panel overlay.
- b** Remove the bottom and the sticky back side from the overlay.
- c** Lift the lid. Insert the tabs of the overlay into the device. Make sure the tabs are inserted correctly before sticking the overlay to the device.
- d** Press down on the overlay to ensure it is firmly attached. Do not press on the LCD area. The tabs must be in the slots.



- a** Hajlítsa meg a vezérlőpultcímke alját.
- b** Vegye le az alsó és a ragadós hátsó részt a címkéről.
- c** Emelje fel a fedelet. Illessze a vezérlőpultcímke füleit az eszközbe. Mielőtt ráragasztaná a matricát az eszközre, ellenőrizze, hogy a fülek a helyükön vannak-e.
- d** Nyomja lefelé a címkét, és győződjön meg róla, hogy a helyére került. Ne nyomja meg az LCD területét. A füleknek a lyukakban kell lenniük.



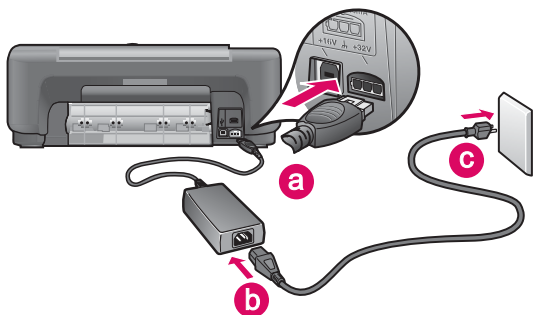
**CAUTION:** The control panel overlay must be attached for the HP All-in-One to work!

**FIGYELEM:** Ha nincs felerősítve a vezérlőpultcímke, a HP All-in-One nem működik!

5

Connect the power cord and adapter

Csatlakoztassa a tápkábelt és az adaptert



**Important:** Do not connect the USB cable until instructed later in this guide.

**Fontos:** Az USB-kábelt csak akkor csatlakoztassa, ha arra utasítást kap.

6

Press the On button

Nyomja meg a Be gombot



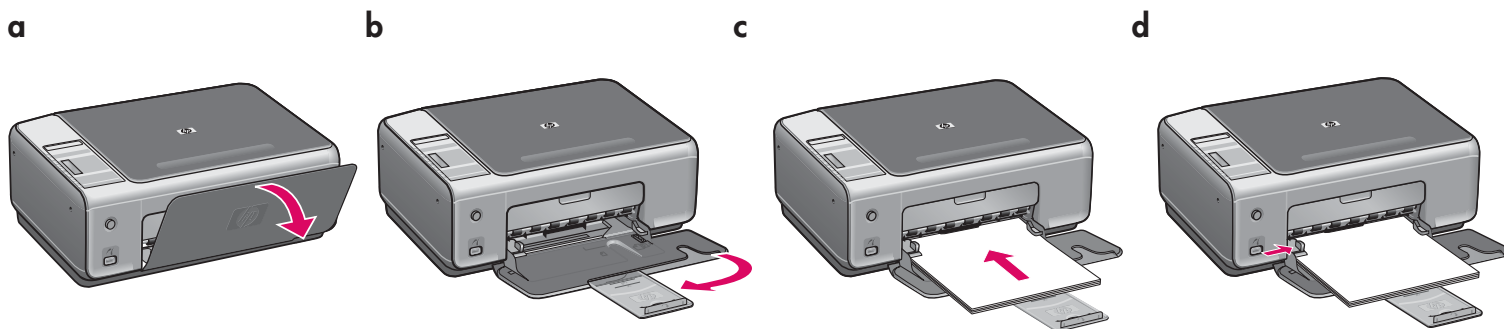
After you press the **On** button, the green light flashes, and then becomes solid. This may take up to a minute.

A **Be** gomb megnyomása után először villog, majd folyamatosan világítani kezd a zöld jelzőfény. Ez egy percet is igénybe vehet.

7

Load plain white paper

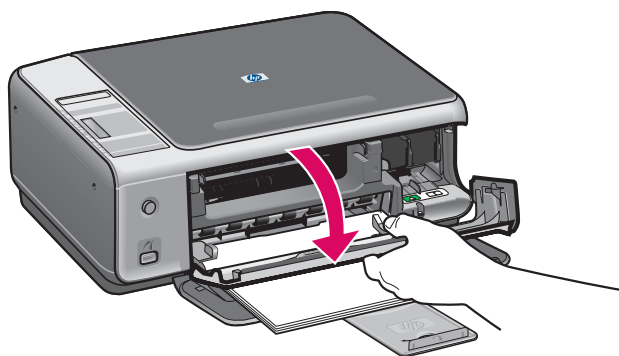
Töltsön be sima fehér papírt



8

Open access door

Nyissa ki a készülék ajtaját



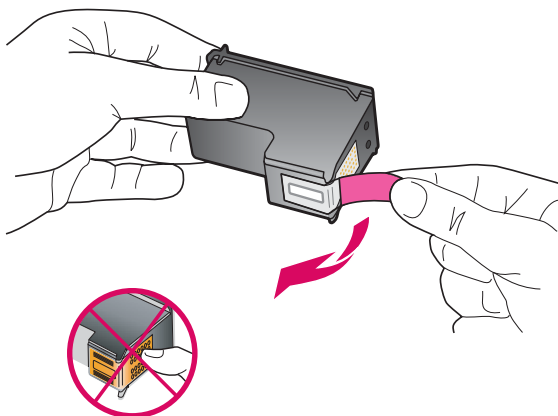
Lower the access door until it stops. Make sure the print carriage moves to the right side.

Hajtsa le az ajtót ütközésig. A patrontartónak a jobb oldalra kell állnia.

9

Remove tape from both cartridges

Mindkét patronról távolítsa el a szalagokat



Pull the pink tab to remove the tape from **both** print cartridges.

**Mindkét** nyomtatópatronról húzza le a védőszalagot a rózsaszín fülnél fogva.



**CAUTION:** Do not touch the copper-colored contacts or retape the cartridges.

**FIGYELEM:** Ne érintse meg a rézsínű érintkezőket, és ne ragassza vissza a szalagot a patronokra.

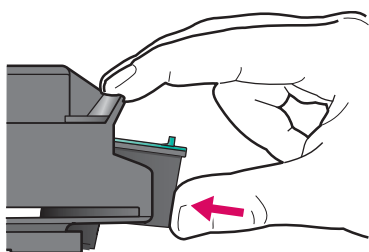
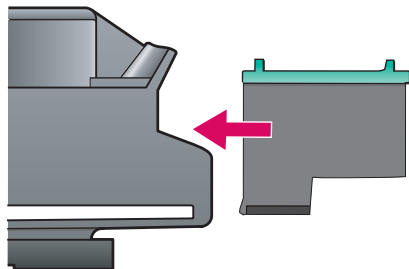
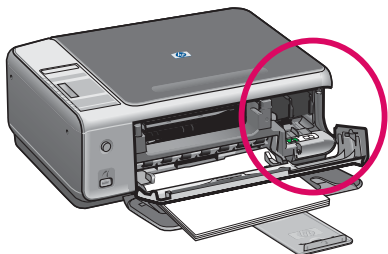
The device must be **On** before you can insert the print cartridges.

A nyomtatópatronok csak úgy helyezhetők be, ha a készülék **Be** van kapcsolva.

10

## Insert the tri-color print cartridge

### Helyezze be a háromszínű nyomtatópatront



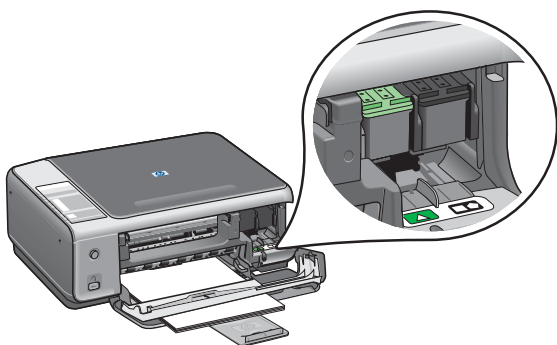
- a Hold the **tri-color** print cartridge with the blue HP logo on top.
- b Place the **tri-color** print cartridge in front of the **left** slot.
- c Push the cartridge firmly into the slot until it snaps into place.

- a Fogja meg a **háromszínű** nyomtatópatront úgy, hogy a kék színű HP logó felül legyen.
- b Tegye a **háromszínű** nyomtatópatront a **bal** oldali nyílás elé.
- c Tolja a patront a nyílásba ütközésig.

11

## Insert the black print cartridge

### Helyezze be a fekete nyomtatópatront



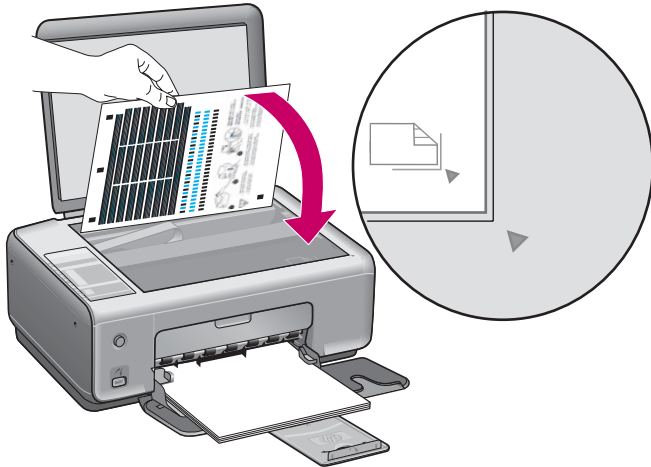
- a Hold the **black** print cartridge with the blue HP logo on top.
- b Place the **black** print cartridge in front of the **right** slot.
- c Push the cartridge firmly into the slot until it snaps into place.
- d Close the access door.

- a Fogja meg a **fekete** nyomtatópatront úgy, hogy a kék színű HP logó felül legyen.
- b Tegye a **fekete** nyomtatópatront a **jobb** oldali nyílás elé.
- c Tolja a patront a nyílásba ütközésig.
- d Zárja be az ajtót.

## 12

## Align the print cartridges

## Igazítsa be a nyomtatópatronokat

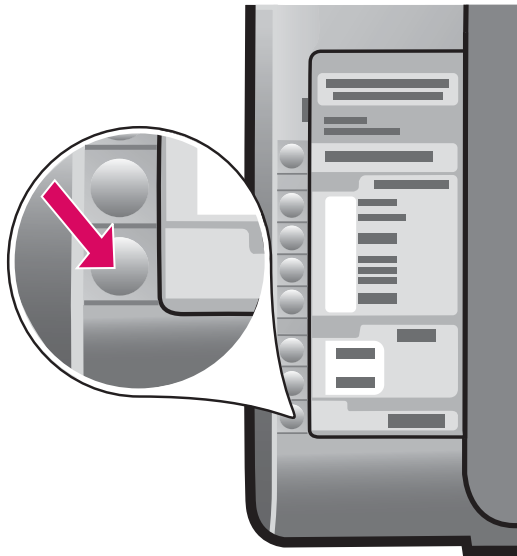


After you insert the cartridges, a print cartridge alignment page prints. (This may take a few minutes.)

- a** Lift the lid. Place the top of alignment page face down in the right front corner of the glass. Close the lid.
- b** Press the **Start Scan** button.

After the **On** light stops blinking, alignment is complete.

Recycle or discard the alignment page.



A patronok behelyezése után a készülék kinyomtat egy patronigazítási lapot. (Ez több percet is igénybe vehet.)

- a** Nyissa fel a fedelet. Tegye az igazítási lapot színével lefelé az üveglap jobb első sarkához igazítva. Zárja be a fedelet.
- b** Nyomja meg a **Lapolvasás indítása** gombot.

Ha a **Be** jelzőfény villogása abbamarad, az igazítás befejeződött.

Tegye félre vagy dobja ki az igazítási lapot.

## 13

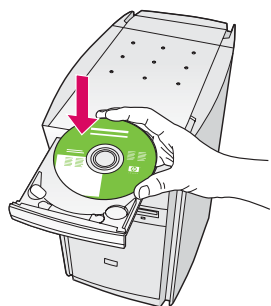
## Turn on your computer

## Kapcsolja be a számítógépet



- a** Turn on your computer, login if necessary, and then wait for the desktop to appear.
- b** Close any open programs.

- a** Kapcsolja be a számítógépet, szükség esetén jelentkezzen be, és várjon az asztal megjelenésére.
- b** Zárjon be minden futó programot.

**Windows Users:**

- a Insert the HP All-in-One **Windows** CD.
- b Follow the onscreen instructions.

**Windows-felhasználók:**

- a Helyezze be a HP All-in-One **Windows** CD-t.
- b Kövesse a képernyőn megjelenő útmutatást.

If the startup screen does not appear, double-click **My Computer**, double-click the **CD-ROM** icon, and then double-click **setup.exe**.

Ha nem jelenik meg az indítóképernyő, akkor kattintson duplán a **Sajátgép**, majd a **CD-ROM** ikonra, s végül a **setup.exe** elemre.

**Macintosh Users:**

- a Locate the HP All-in-One **Macintosh** CD.
- b Continue to the next step.

**Macintosh-felhasználók:**

- a Keresse meg a HP All-in-One **Macintosh** CD-t.
- b Ugorjon a következő lépésre.

**Windows Users:**

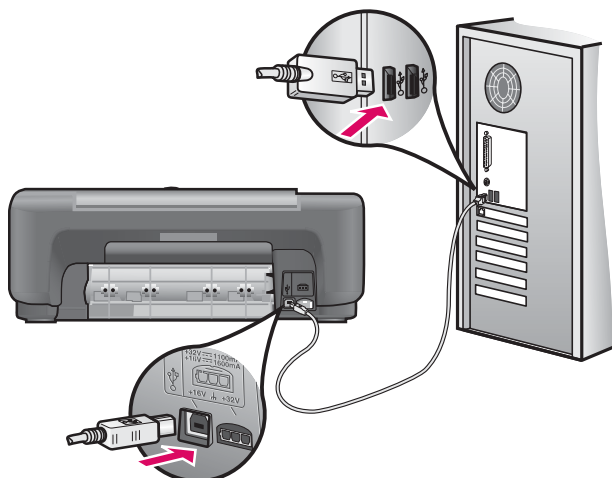
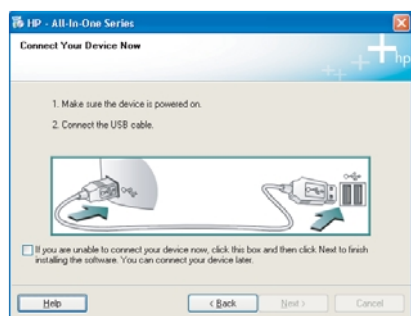
You may have to wait several minutes before you see the onscreen prompt to connect the USB cable.

Once the prompt appears, connect the USB cable to the port on the back of the HP All-in-One, and then to any USB port on your computer.

**Windows-felhasználók:**

Percek is eltelhetnek az USB-kábel csatlakoztatását kérő üzenet megjelenéséig.

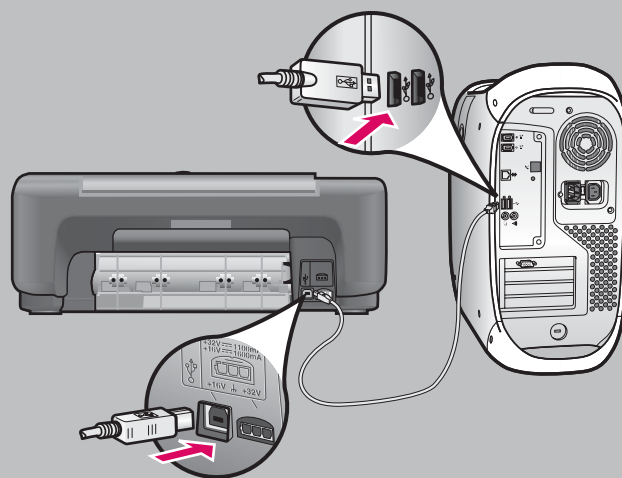
Ennek megjelenése után csatlakoztassa az USB-kábelt a HP All-in-One készülék hátsó portjába, majd a számítógép bármely USB-portjába.

**Macintosh Users:**

Connect the USB cable to the port on the back of the HP All-in-One, and then to any USB port on your computer.

**Macintosh-felhasználók:**

Csatlakoztassa az USB-kábelt a HP All-in-One készülék hátsó portjába, majd a számítógép bármely USB-portjába.

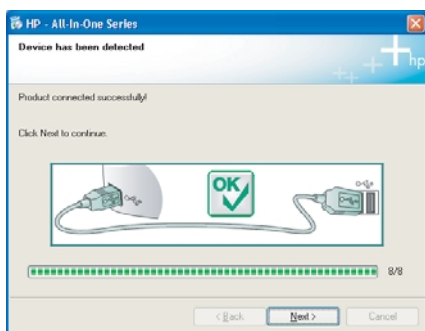


**Windows Users:**

Follow the onscreen instructions. Complete the **Sign up now** screen. Congratulations!

**Windows-felhasználók:**

Kövesse a képernyőn megjelenő útmutatást. Töltse ki a **Regisztrálás most** képernyőt. Gratulálunk!



If you do not see these screens, see **Troubleshooting** in the last section.

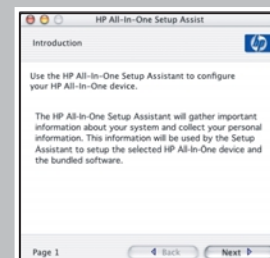
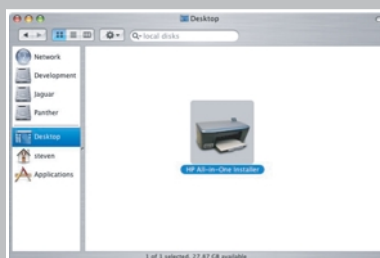
Ha nem jelennek meg ezek a képernyők, akkor lapozza fel a **Hibaelhárítás** című részt az útmutató végén.

**Macintosh Users:**

- Insert the HP All-in-One **Macintosh** CD.
- Double-click the **HP All-in-One Installer** icon.
- Make sure you complete all screens, including the Setup Assistant. Congratulations!

**Macintosh-felhasználók:**

- Helyezze be a HP All-in-One **Macintosh** CD-t.
- Kattintson duplán a **HP All-in-One Installer** ikonra.
- Győződjön meg róla, hogy minden képernyő teendőit végrehajtotta, beleértve a beállítás segédet is. Gratulálunk!



# Troubleshooting Software



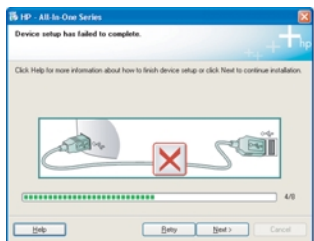
**Problem:** (Windows only) You did not see the screen telling you when to connect the USB cable.

**Action:** Remove, and then re-insert the HP All-in-One **Windows** CD. Refer to Step 14.



**Problem:** (Windows only) The **Microsoft Add Hardware** screen appears.

**Action:** Click **Cancel**. Unplug the USB cable, and then insert the HP All-in-One **Windows** CD. Refer to Steps 14 and 15.



**Problem:** (Windows only) The **Device Setup Has Failed To Complete** screen appears.

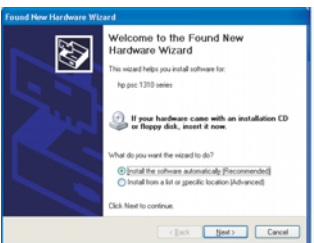
**Action:** Verify that the control panel overlay is firmly attached. Unplug the device and plug it in again. Check all connections. Make sure the USB cable is plugged into the computer. Do not plug the USB cable into a keyboard or non-powered hub. Refer to Steps 3 and 15.

## A szoftver hibaelhárítása



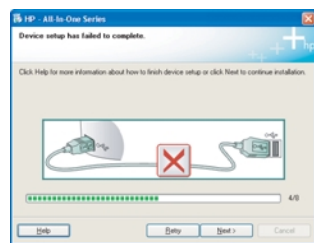
**Probléma:** (csak Windows rendszerben) Nem jelent meg az USB-kábel csatlakoztatására felszólító képernyő.

**Teendő:** Vegye ki, majd helyezze vissza a HP All-in-One **Windows** CD-t. Olvassa el a 14. lépésben leírtakat.



**Probléma:** (csak Windows rendszerben) Megjelenik a **Hardver hozzáadása** képernyő.

**Teendő:** Kattintson a **Mégse** gombra. Húzza ki az USB-kábelt, és helyezze be a HP All-in-One **Windows** CD-t. Olvassa el a 14. és a 15. lépésben leírtakat.



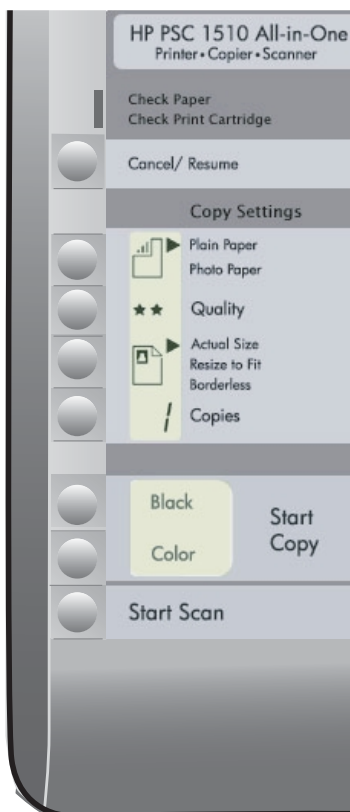
**Probléma:** (csak Windows rendszerben) Megjelenik az **Eszköz beállítása nem sikerült** képernyő.

**Teendő:** Ellenőrizze, jól van-e felerősítve a vezérlőpultcímke. Húzza ki, majd csatlakoztassa újra a készülék tápkábelét. Ellenőrizzen minden csatlakozást. Győződjön meg róla, hogy az USB-kábel a számítógéphez csatlakozik. Ne csatlakoztassa az USB-kábelt a billentyűzethez vagy árammal nem táplált hubhoz. Olvassa el a 3. és a 15. lépésben leírtakat.

# Troubleshooting - Control Panel

The first image shows how the control panel overlay looks after a successful setup. The second image shows possible problems. See below for more information.

Correct:

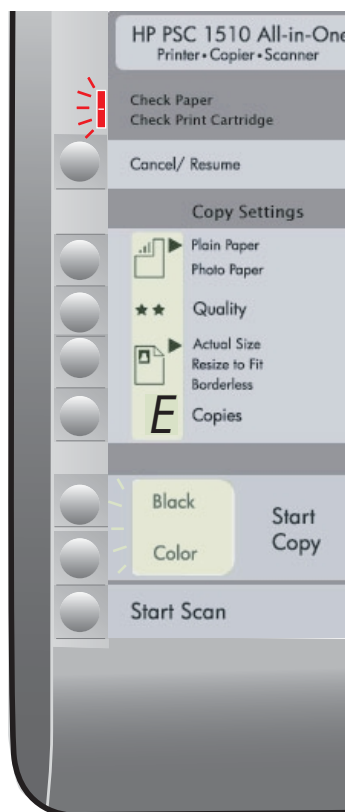


Alerts:

1  
2

3

4



Alerts:

1 The **Check Paper** light is flashing.

2 The **Check Print Cartridge** light is flashing.

3 **E** An **E** in the Copies area.

4 The **Check Paper**, **Check Print Cartridge**, **Start Copy** areas are flashing.

Action:

Check the input tray. The paper was not loaded correctly. Reload the paper, and then press the **Cancel/Resume** button.

Make sure the tape was removed from the cartridges. Re-insert the cartridge and then, close the door. Press the **Cancel/Resume** button to continue.

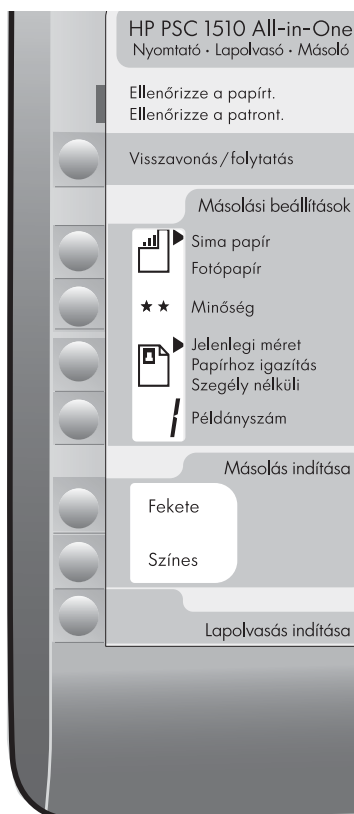
Check for other lights to determine the problem. See the User Guide for more information.

The overlay is not attached correctly. Refer to step 4. After attaching, press the **Cancel/Resume** button to continue.



Az első képen az látható, hogyan néz ki a kezelőpanel sikeres telepítés után. A második képen az látható, hogy valamilyen hiba történt. További tudnivalók alább olvashatók.

## Helyes:



## Figyelmeztetések:

1  
2

3

4



## Figyelmeztetések:

- 1 Villog az **Ellenőrizze a papírt** jelzőfény.
- 2 Villog az **Ellenőrizze a patronrt** jelzőfény.
- 3 **E** Megjelenik egy **E** betű a Példányszám területen.
- 4 Villog az **Ellenőrizze a papírt**, az **Ellenőrizze a patronrt** és a **Másolás indítása** terület.

## Teendő:

Ellenőrizze a bemeneti tálcát. A papír helytelenül lett behelyezve. Tegye be újra a papírt, majd nyomja meg a **Visszavonás/folytatás** gombot.

Ellenőrizze, hogy a szalagot eltávolította-e a patronokról. Helyezze vissza a patronrt, és csukja be a készülék ajtaját. A folytatáshoz nyomja meg a **Visszavonás/folytatás** gombot.

A probléma meghatározásához ellenőrizze a többi jelzőfényt. További tudnivalók a Használati útmutatóban találhatók.

A vezérlőpultcímke helytelenül lett felragasztva. Lásd a 4. lépést. Miután felragasztotta, nyomja meg a **Visszavonás/folytatás** gombot.

